

Перевод с русского языка на английский язык
Translation from Russian into English

/Stamp:/ COPY
VTB INSURANCE

To Whom it May Concern

Certificate of Insurance dated 24.11.2017
Our reference: VTB/21816/1

THIS IS TO CERTIFY that we, VTB Insurance Ltd. in capacity as Insurers to Aerolineas Damojh, S.A. de C.V. (hereinafter called as "Insured"), have issued a policy of insurance described as follows according to their instructions and requirements in connection with Aircraft named below

INSURED: Aerolineas Damojh, S.A. de C.V.
Address: Dr. Atl 213 Col. Santa Maria la Ribera, Mexico city, Mexico, DF. CP 06400.

ADDITIONAL INSUREDS: The Boeing Company.
Address: Post Office Box 3707, Mail Code 15-57, Seattle, Washington 98124 USA.

Meigas Aviation Services Ltd.
Address: 06400 Mexico Ciudad De Mexico.

POLICY NUMBER: V60377-0000011 dated 17.11.2017

PARTICIPATION: 100% of the Limits herein.

POLICY PERIOD: From 21.11.2017 to 20.11.2018 both days inclusive, Local Standard Time at the Insured's address.

SCHEDULE OF AIRCRAFT:

Aircraft	YoM	Registration number	Serial number	Number of passenger and crew seats	Status
B737-200	1979	XA-UHZ	21816	120 / 7	Full flight risks

Use of the Aircraft: commercial.

SITUATION: Mexico Central America Caribbean and South America (including Georgetown, Guyana, Colombia, Ecuador and Peru, USA only for maintenance flights).

COVERAGES:

Aviation Liability:

To reinstate the Insured for any expenses in connection with the Insured's Legal Liability to Third Parties and Passengers for bodily injury (including medical, funeral, repatriation expenses), personal injury or property damage (including passengers' baggage and personal effects), Passengers Voluntary Settlements and Cargo / Mail Legal Liability and also Premises, Operations and Product Liability arising out of the operation of Aircraft.

Excluding Aircraft operators / original insureds / additional insureds and maintenance providers registered in the countries stated in the European "Black list, Myanmar, Iran, North Korea and Somalia, and excluding Liability to persons / parties / legal bodies / interests under international sanctions.

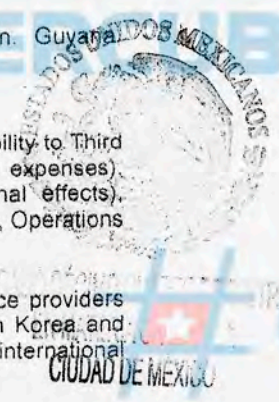
Crew Personal Accident:

To cover personal accident and medical expenses for crew arising out of flight risks only, but including whilst entering and alighting from the aircraft. Including expenses for repatriation and funeral limited to USD 20'000.00

SUM INSURED (LIABILITY LIMITS)

General Limit:
General Single Limit (Bodily injury / Property Damage) USD 100'000'000.00 any one occurrence each Aircraft but in the annual aggregate in respect of Products Liability.

- Passenger Liability sub-limited to USD 30'000.00 any one passenger any one occurrence, including Passenger Voluntary Settlements sub-limited to USD 30'000.00 any one passenger any one occurrence.
- Baggage and Personal Effects Liability is sub-limited to USD 2'500.00 each passenger.
- Damage / loss of Cargo / Mail Liability sub-limited to USD 20.00 per kg each and every occurrence.
- Premises and Operations Liability sub-limited to USD 25'000'000.00 any one occurrence.
- Products liability for the contracts other than Boeing is sub-limited to USD 5'000'000.00 any



...ance and in the annual aggregate. Limit is not applicable to passengers to whom the full
... applies
... Liability as per Extended Coverage Endorsement AVN52E limited to
USD 50 000 000.00 any one occurrence and annual in the aggregate.

Legal costs and expenses payable in addition.

Crew Personal Accident
Sum insured: USD 30'000.00 each person subject items 1-7 of E-scale only.

DEDUCTIBLE:

Aviation Liability
Not applicable in the event of an accident to the carrying Aircraft or vehicle or to losses caused by fire, tornado, wind, cyclone, typhoon, flood or explosion, nor to losses covered by virtue of extended coverage Endorsement (Aviation liabilities) AVN52E.

Cargo / Mail Legal Liability: USD 10'000.00 each and every loss.

Baggage / Personal Effects Liability: USD 1'250.00 each and every loss.

SPECIAL PROVISIONS APPLICABLE TO BOEING:

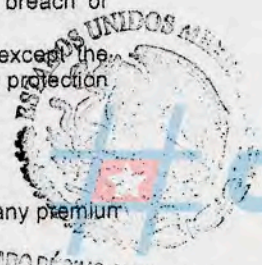
It is certified that Insurers hereon are aware of the Customer Services General Terms Agreement No. (CSGTA NoYCH) and that Insurers have agreed to the following:

B. In regards to Aviation Third Party Liability Insurance, Insurers agree:

- (1) To include Boeing as an Additional Insured in accordance with Customer's undertaking in Part 1, Article 13.1. of the CSGTA;
- (2) To provide that such insurance will be primary and not contributory nor excess with respect to any other insurance available for the protection of Boeing;
- (3) To provide that with respect to the interests of Boeing, such insurance shall not be invalidated or minimized by any action or inaction, omission or misrepresentation by the Insured or any other person or party (other than Boeing) regardless of any breach or violation of any warranty, declaration or condition contained in such policies;
- (4) To provide that all provisions of the insurance coverages referenced above, except the limits of liability, will operate to give each Insured or Additional Insured the same protection as if there were a separate Policy issued to each.

C. In regard to all of the above referenced policies:

- (1) Boeing will not be responsible for payment, set-off, or assessment of any kind or any premium, policies, endorsements or coverage's described herein;
- (2) If this Policy is canceled for any reason whatsoever, or any substantial change is made in the coverage which affects the interests of Boeing or if a policy is allowed to lapse or nonpayment of premium, such cancellation, change or lapse shall not be effective as to Boeing for 30 days (in the case of war risk and allied perils coverage 7 days after sending, or such other period as may from time to time be customarily obtainable in the industry) after receipt by Boeing of written notice from the Insurers or the authorized representatives or Broker of such cancellation, change or lapse;
- (3) For the purposes of the Certificate, "Boeing" is defined as The Boeing Company, its divisions, the assignees of each and their respective directors, officers, employees and agents.



Subject to the terms, conditions, limitations and exclusions of the Policy V60377-000011 dated 17.11.2017.

On behalf of
VTB Insurance Ltd
/signature/
/Seal/ Limited Liability Company Insurance Company "VTB Insurance" VTB INSURANCE For policies and contracts No. 253
OGRN (Primary State Registration Number) 1027700462514 Moscow

Deputy Head of the Directorate of Insurance of Special Risks
August 2017

3 (three) pages bound, numbered and stamped.
Deputy Head of the Directorate of Insurance of Special Risks
/signature/ (A.V. Akulshin)
24.11.2017

VTB Insurance" VTB INSURANCE For policies and contracts No. 253
Primary State Registration Number: 50277014828-4 Moscow

Stamp: / Moscow

Russian Federation
The city of Moscow

The nineteenth of December two thousand and seventeen

I, Smirnova Olga Vladimirovna, Notary Public of the city of Moscow, hereby certify that this is a true copy of the document provided to me.

Entered into the Register under No. 4-22828
Fees paid under the established tariff: 40 rub
Paid for legal and technical services: 0 rub.

/signature/ O.V. Smirnova

Seal: NOTARY PUBLIC OF THE CITY OF MOSCOW SMIRNOVA O.V. * INN (Taxpayer Identification Number) 771900483807

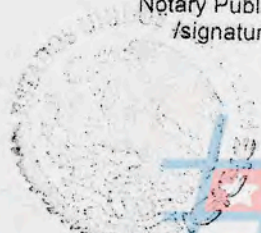
Seal: NOTARY PUBLIC OF THE CITY OF MOSCOW SMIRNOVA O.V. * INN (Taxpayer Identification Number) 771900483807

4 (four) pages bound, numbered and stamped.

Notary Public:
/signature/

Translator:
Переводчик:

Zlatovratskaya Larisa Borisovna



JUZADO DÉCIMO CUARTO DE DISTRITO
EN MATERIA CIVIL EN LA
CIUDAD DE MÉXICO

Российская Федерация
Город Москва

Двадцать второго декабря две тысячи семнадцатого года

Я, Гюнеш Юлия Сергеевна, временно исполняющий обязанности нотариуса города Москвы Смирновой Ольги Владимировны, свидетельствую подлинность подписи переводчика Златовратской Дарьи Борисовны. Подпись сделана в моем присутствии. Личность подписавшего документ установлена.

Зарегистрировано в реестре: № 4-22828
Взыскано государственной пошлины (по тарифу): 100 руб.
Уплачено за оказание услуг правового и технического характера: 0р.



[Handwritten signature]

Ю.С. Гюнеш



Всего прошнуровано, пронумеровано и
скреплено печатью 7 (семь) листов
ВРИО нотариуса:



JZGADO DECIMO CUARTO DE DISTRITO
QUINTANA CIVIL EN LA
UNIDAD DE MEXICO

APOSTILLE

(Convention de la Haye du 5 octobre 1961)

1. Страна Российская Федерация
 Настоящий официальный документ
 2. был подписан Смирновой О.В., Гонеш Ю.С.
 (фамилия)
 3. являющимся в качестве нотариуса, вр.и.о.
нотариуса Смирновой О.В.
 4. скреплен печатью/штампом _____
нотариуса г. Москвы Смирновой О.В.
 (название учреждения)

УДОСТОВЕРЕНО

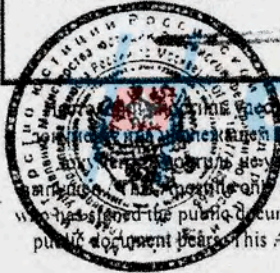
5. в городе Москва 6. 26.12.2017 г.
 (дата)

7. Клюцковым Р.Р. заместителем начальника Главного
управления Министерства юстиции Российской
Федерации по Москве
 (название удостоверяющего органа)

8. за № 77/38579-17

9. печать/штамп

10. подпись



This Apostille certifies the authenticity of the signature and the capacity of the person who has signed the public document, and, where appropriate, the identity of the seal or stamp which the public document bears. This Apostille does not certify the content of the document for which it was issued.



JUZGADO DÉCIMO CUARTO DE DISTRITO
 EN MATERIA CIVIL EN LA
 CIUDAD DE MÉXICO

